# OMRON 形 FL-PS W

フォトメトリックステレオ照明

## 取扱説明書

このたびは、本製品をお買い上げいただきまして、まことにありがとうごさいます。 ご使用に際しては、次の内容をお守りください。

- ・電気の知識を有する専門家がお取扱いください。 ・この取扱説明書をよくお読みになり、十分にご理解のう
- え、正しくご使用ください。 この取扱説明書はいつでも参照できるように大切に保管
- してください。



オムロン株式会社

© OMRON Corporation 2017 All Rights Reserved.

# 安全上のご注意

# ● 警告表示の意味

⚠ 警告

正しい取扱いをしなければ、この危険のために、軽傷・中 程度の傷害を負ったり、万一の場合には重症や死亡にいた るおそれがあります。また、同様に重大な物的損害を受ける おそれがあります。

正しい取扱いをしなければ、この危険のために、時に軽傷 中程度の傷害を負ったり、あるいは物的損害を受けるおそ

# ⚠ 注意

● 図記号の意味				
$\bigcirc$	禁止 一般的な禁止を示します。			
<b>*</b>	LED 光 LED 光による危害が生じ			

LED 光による危害が生じる可能性を示します。

高温注意 示します。

特定の条件において、高温による傷害が起こる可能性を

#### ● 警告表示

#### ⚠ 警告

安全を確保する目的で直接的または間接的に人体を検出する 用途に本製品は使用できません。 人体保護用の検出装置として本製品を使用しないでください。



LED光を見続けるとまれに視力障害を起こすことがあります。 LED光を直視しないでください。



本製品は重量物のため取り扱い時は落下などに注意ください。

万一の場合、軽い火傷の恐れがあります。



# 安全上の要点

⚠ 注意

照明が発光中や電源を切った直後は、ケースに触れないでください。

以下に示すような項目は安全を確保する上で必要なことですの で必ず守ってください。

# ● 設置環境について

- ・引火性、爆発性ガスの環境では使用しないでください。
- ・操作や保守の安全を確保するため、高電圧機器や動力機器 等周辺装置との距離を十分に取ってご使用ください。
- ・取付ネジは本書に記載されている既定のトルクで締め付けてく ださい。

# ● 電源、配線について

- ・電源および配線については専用の照明コントローラ
- (形FL-TCC1PS)の取扱説明書の安全上の要点に従ってく ださい。専用品以外を使用すると発火や破裂、誤作動や故障 の原因になります。
- ・ケーブルの最小曲げ半径20mm以上を確保してください。確保 できない場合、ケーブルが破損する原因となります。
- ・ケーブル、コネクタに過度にストレスを与えないでください。ケーブ ル、コネクタが破損する原因となります。
- ・本製品とケーブルを着脱する場合には、必ず電源を切ってから 作業してください。

# ● その他

- ・異臭がする、本体が非常に熱くなる、煙が出るなどの異常が起 こった場合、すぐに使用を中止し、電源を切った状態で当社支 店・営業所までご相談ください。
- ・本製品を分解、修理、改造、加圧変形、焼却したりしないでくだ さい。
- ・落下や強い振動衝撃を与えないでください。破損の原因になり
- ・通電中や電源を切った直後は、本体が大変熱くなる場合があ りますので、本体に直接触れないでください。
- ・廃棄するときは、産業廃棄物として処理してください。

# ● 対応と規格

- 本照明はEN規格(EN61326-1)に適合しています。
- (Electromagnetic environment : Industrial
- electromagnetic environment (EN/IEC 61326-1 Table 2))
- ・また本製品は、イミュニティ試験において、以下の条件を適用し ています。

照明の明るさが10%以内で変動する可能性があります。

## 使用上の注意

製品が動作不能、誤動作、または性能・機器への悪影響を防ぐた め、以下のことを守ってください。

#### ● 設置場所について

- 次のような場所に設置、保管してください。
- ・周囲温度が0℃~+40℃(保管時-15~+60℃)の場所
- ・温度が急激に変化しない場所(結露しない場所)
- ·相対湿度が35~85%RHの場所
- ・腐食性ガス、可燃性ガスのない場所
- ・塵埃、塩分、鉄粉のない場所
- ・振動や衝撃のない場所
- ・直射日光があたらない場所
- ・水、油、化学薬品の飛沫がない場所
- ・強磁気、強磁界の影響を受けない場所
- ・高圧機器や動力機器から離れた場所

#### ● 電源、配線について

・ケーブルの延長にはオプション品の専用延長ケーブル(FL-XC □PS)をご使用ください。

#### ■ メンテナンスについて

- ・お手入れをするときは、電源を切って、安全を確認してから行っ てください。
- ・本製品の汚れは柔らかい布で拭き取ってください。
- ・シンナー、ベンゼン、アセトン、灯油類は使用しないでください。

#### ● ウォームアップについて

電源投入後、30分以上経過してからご使用ください。電源投入 直後は回路が安定していませんので、明るさが徐々に変化する ことがあります。

## ■参照マニュアル

以下のマニュアルをご参照ください。

- ・画像処理システム FH/FZ5シリーズ
- 処理項目機能リファレンスマニュアル (Man.No. SDNB-713)

## ■照明コントローラとの接続について

[照明コントローラの照明接続ケーブル側コネクタ]と[照明側のコネ クタ]の凹凸部分を合わせ,完全に勘合するまでプラグ部を回転さ せて下さい。



[照明コントローラの照明接続ケーブル側コネクタ]のプラグ部を回 転させて[照明側のコネクタ]から取外して下さい。



#### ■定格/性能

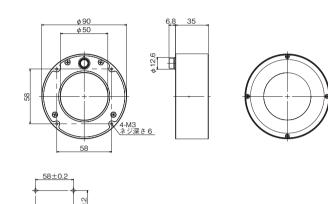
項目 形式	形FL-PS90W	形FL-PS140W	形FL-PS260W		
適合コントローラ	形FL-TCC1PS				
照明色	W:白				
光源	LED				
LEDの安全性	リスクグループ2				
消費電力	32W	47W	61W		
周囲温度範囲 動作時:0~+40℃ 保存時:-15~+60℃ (ただし、氷結・結露しないこと)					
周囲湿度範囲	動作時/保存時:35~85% (ただし、結露しないこと)				
保護構造 IP20(IEC60529)					
耐振動	10~150Hz (片振幅0.35mm)、X/Y/Z各方向80分 150m/s²、6方向、各3回(上下·左右·前後)				
耐衝擊					
材質	筐体:アルミ、PMMA				
質量	約200g	約350g	約800g		
付属品	取扱説明書(本書)、コンプライアンスシート				

# ■外形寸法図

(単位:mm)

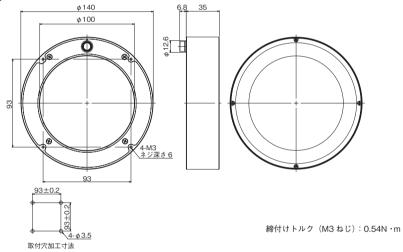
締付けトルク (M3 ねじ): 0.54N·m

#### •FL-PS90W

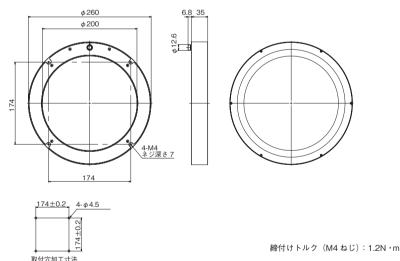


●FL-PS140W

取付穴加工寸法



# ●FL-PS260W



当社商品は、一般工業製品向けの汎用品として設計製造されています。従いまして、次に 掲げる用途での使用を意図しておらず、お客様が当社商品をこれらの用途に使用される際 には、当社は当社商品に対して一切保証をいたしません。ただし、次に掲げる用途であって も当社の意図した特別な商品用途の場合や特別の合意がある場合は除きます。 (a) 高い安全性が必要とされる用途(例:原子力制御設備. 燃燒設備. 航空・宇宙設備. 鉄 道設備、昇降設備、娯楽設備、医用機器、安全装置、その他生命・身体に危険が及び

うる用途) (り)高い信頼性が必要な用途(例:ガス・水道・電気等の供給システム、24時間連続運転 システム、決済システムはか権利・財産を取扱う用途など) (c) 厳しい条件または環境での用途(例:屋外に設置する設備、化学的汚染を被る設備、 電磁的対害を被る設備、振動・衝撃を受ける設備など) (d)カタログ等に記載のない条件や環境での用途

\*(a)から(d)に記載されている他、本カタログ等記載の商品は自動車(二輪車含む。以下同 じ)向けではありません。自動車に搭載する用途には利用しないで下さい。自動車搭載 用商品については当社営業担当者にご相談ださい。 \*上記は盗合用途の条件の一部です。当社のベスト、総合カタログ、データシート等最新版 のカタログ、マニュアルに記載の保証・免責事項の内容をよく読んでご使用ください。

# オムロン株式会社 インタストリアルオートメーションビシネスカンパニー

●製品に関するお問い合わせ先 お客様相談室

# ■端0120-919-066

携帯電話・PHS・IP電話などではご利用いただけませんので、下記の電話番号へおかけください 電話 055-982-5015(通話料がかかります)

■営業時間:8:00~21:00 ■営業日:365日

#### ●FAXやWebページでもお問い合わせいただけます。 FAX 055-982-5051 / www.fa.omron.co.jp

●その他のお問い合わせ

オムロン制御機器販売店やオムロン販売拠点は、Webページで ご案内しています。

AV 2014年7月

# OMRON

# Model FL-PS W

**Photometric Stereo Lighting** 

# INSTRUCTION SHEET

Thank you for selecting OMRON product. This sheet primarily describes precautions required in installing and operating the product.

Before operating the product, read the sheet thoroughly to acquire sufficient knowledge of the product. For your convenience, keep the sheet at your disposal.

TRACEABILITY INFORMATION: porter in EU Omron Europe B.V. Wegalaan 67-69 2132 JD Hoofddorp, The Netherlands

The following notice applies only to products that carry the CE mark: Notice:
This is a class A product. In residential areas it may cause radio interference, in which case the user may be required to take adequate



© OMRON Corporation 2017 All Rights Reserved.

#### **PRECAUTIONS ON SAFETY**

#### Meanings of Signal Words

<b>⚠</b> WARNING	r c t
------------------	-------------

**⚠** CAUTION

ndicates a potentially hazardous situation which, if not avoided, will result in minor or moderate injury, or may result in serious injury or death. Additionally, there may be significant property damage.

Indicates a potentially hazardous situation which, if not avoided, may result in minor or moderate injury or in property damage.

## Meanings of Alert Symbols

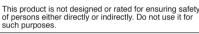
$\Diamond$	Genera Indicate which th	
	LED Lig Indicate	
	High Te	

al Prohibition les general prohibitions, including warnings, for there is no specific symbol. ght Hazard es the possible danger of LED light.

High Temperature Caution Indicates the possible danger of injury by high temperature under specific conditions.

Alert Statements in This Sheet

# **⚠** WARNING





Looking into the LED light continuously may cause visual impairment. Do not look directly into the LED light. This product is heavy. Be careful not to drop it while handling.



## **⚠** CAUTION

Beware of danger of burns.

Do not touch the case while the Lighting is ON or immediately after the power is turned OFF, since it is extremely hot.



# PRECAUTIONS FOR SAFE USE

Please observe the following precautions for safe use of the products.

# Installation Environment

- · Do not use the product in environments where it can be
- exposed to inflammable/explosive gas.
- To secure the safety of operation and maintenance, do not install the product close to high-voltage devices and power devices.
- · Tighten the screws with the specified torque in this document

# Power Supply and Wiring

- · For details on power supply and wiring, refer to PRECAUTIONS FOR SAFE USE on the INSTRUCTION SHEET of the dedicated controller (FL-TCC1PS). Use of other devices may result in fire, explosion, malfunction or failure.
- Secure the minimum bending radius of the cable for at least 20 mm. Otherwise the cable may be damaged.
- · Do not apply excessive stress to the cables and connectors. It may damage the cable.
- Do not apply excessive force to the connectors. It may damage
- · Always turn OFF the power of the product before connecting or disconnecting a cable.

# Others

- · If you notice an abnormal condition such as a strange odor, extreme heating of the unit, or smoke, immediately stop using the product, turn off the power, and consult your dealer.
- Do not attempt to disassemble, deform by pressure, incinerate, repair, or modify this product.
- · Do not drop or impose excessive vibration or shock on the product. It may cause breakdown of the product. The main body may become extremely hot while the power is
- supplied or immediately after the power is turned OFF. Do not directly touch the main body.
- When disposing of the product, treat it as an industrial waste.

# Applicable standards

This lighting complied with the EN standard (EN61326) (Electromagnetic environment: Industrial electromagnetic environment (EN/IEC 61326-1 Table 2))

· Also, the following condition is applied to the immunity test of this product. There are case that Lighting brightness fluctuate Max 10%.

# PRECAUTIONS FOR CORRECT USE

Observe the following to prevent failure, malfunctioning, and adverse effects on performance and the device.

### Installation Sites

Install and store the product in a location that meets the

- following conditions: · Locations where the surrounding temperature is below or
- above 0 to  $40^{\circ}$ C (-15 to  $60^{\circ}$ C in storage). · Locations subject to sudden temperature changes (where
- condensation will form).
- Place where the surrounding temperature is below or above 0 to 40°C (-15 to 60°C in storage). Place where no rapid changes in temperature (place where dew
- condensation not form)
- Place where the relative humidity is below or above 35 to 85%.
- No presence of corrosive or flammable gases
- Place free of dust, salts and iron particles
- Place free of vibration and shock
- Place out of direct sunlight
- · Place where it will not come into contact with water, oils or chemicals
- · Place not affected by strong electro-magnetic waves
- · Place not near to high-voltage, or high-power equipment.

#### Power Supply and Wiring

- · Turn OFF the power and ensure the safety before maintenance.
- · Lightly wipe off dirt with a soft cloth.
- · Never use paint thinner, benzene, acetone, or kerosene to clean the product.

#### Maintenance

· For cable extension, use an optional extension cable.

#### Warming Up

After turning on the power supply, allow the controller to stand for at least 30 minutes before use. As the circuits are unstable immediately after power on, brightness may gradually change.

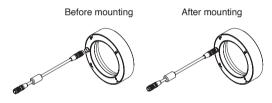
### Relevant Manuals

Install and store the product in a location that meets the following

· Vision System FH/FZ5 Series Processing Item Function Reference Manual (Man.No. Z341)

# Connection with Lighting Controller

Align the grooves of [Lighting connection cable side connector of lighting controller] and [Lighting side connector] and rotate the plug part until it clicks



## Removing

Rotate the plug part of [Lighting connection cable side connector of lighting controller] to remove it from [Lighting side connector].



Before removing



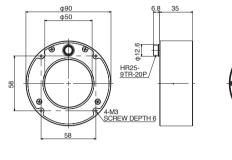
## Specifications

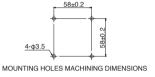
Item Model	FL-PS90W	FL-PS140W	FL-PS260W		
Applicable Controllers	FL-TCC1PS				
Lighting color	W: White				
Light source	LED				
LED Safety	Risk group 2				
Power consumption	32W	47W	61W		
Ambient Temperature	Operating: 0 to 40°C Storage: -15 to 60°C (with no icing nor no condensation)				
Ambient Humidity Operating and storage: 35% to 85% (no condensation)			densation)		
Degree of Protection	IP20(IEC60529)				
Vibration Resistance(destructive) 10 to 150 Hz, (0.35mm double amplitude) 80 min. each in X, Y, and Z di					
Shock Resistance (destructive)	150 m/s² 3 times each in 6 directions(up/down, left/right, forward/backward)				
Materials	Case: Aluminum, PMMA				
Weight	Approx. 200g	Approx. 350g	Approx. 800g		
Accessories	INSTRUCTION SHEET (THIS SHEET), Compliance Sheet				

#### Dimensions

(Unit: mm)

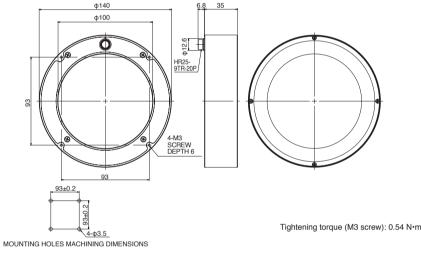
#### FI-PS90W



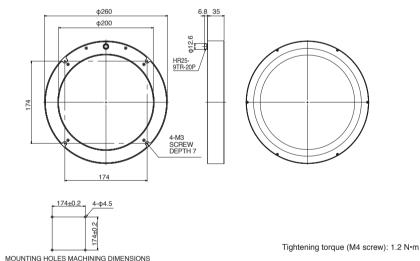


Tightening torque (M3 screw): 0.54 N•m

# ● FL-PS140W



# FL-PS260W



Omron Companies shall not be responsible for conformity with any standards codes or regulations which apply to the combination of the Product in the Buyer's application or use of the Product. At Buyer's request, Omron will provide applicable third party certification documents identifying ratings and provide applicable third party certification documents identifying ratings and limitations of use which apply to the Product. This information by itself is not sufficient for a complete determination of the suitability of the Product in combination with the end product, machine, system, or other application or use. Buyer shall be solely responsible for determining appropriateness of the particular Product with respect to Buyer's application, product or system. Buyer shall take application responsibility in all cases.

NEVER USE THE PRODUCT FOR AN APPLICATION INVOLVING SERIOUS RISK TO LIFE OR PROPERTY WITHOUT ENSURING THAT THE SYSTEM AS A WHOLE HAS BEEN DESIGNED TO ADDRESS THE RISKS AND THAT THE OMBON PRODUCT(S) IS PROPERLY BATED AND INSTALLED FOR THE INTENDED USE WITHIN THE OVERALL

EQUIPMENT OR SYSTEM.
See also Product catalog for Warranty and Limitation of Liability

